



МОЯ ГАЗЕТА

MEINE ZEITUNG

TV 31.VII
6.VIII
программа

выпускается с 1998 г. RUSSISCHSPRACHIGE ZEITUNG · SACHSEN · DRESDEN

31. Juli 2017

ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ РУССКОЯЗЫЧНАЯ БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА С ТВ-ПРОГРАММОЙ

14-21 ноября ГРУППОВОЙ ТУР В **ИЗРАИЛЬ**

14-28 ноября - с отдыхом в Эйлате

Программа:
• Назарет • Кинерет • Акко • Хайфа
• Тель-Авив, Яффа • Иерусалим • Мертвое море

В стоимость входят:
перелет из Германии в Тель-Авив и обратно,
 проживание в 2-местных номерах, завтраки, ужины.
Экскурсионное обслуживание, автобусное сопровождение,
сопровождение из Берлина, трансфер из/до а/п Бен-Гурион.

Цена: 999 €

с отдыхом в Эйлате - 1699 €

0351-208 56 530, 0176-2232 7621

ГРУЗИНСКОЕ ВИНО И ЧАЧА

- Цинандали • Хванчкара
- Киндзмараули • Твиши
- Ркацители • Ахашени
- Саперави • Мукузани
- Алазанская долина



Bischofsweg 16
01097 Dresden
Tel. 0351-16086659

KARUSSSELL
магазин
Mo.-Sa. 10.00-22.00

JURI'S MONTAGESERVICE

МОНТАЖНЫЕ РАБОТЫ:

ГАЗ, ВЫТЯЖКА • ВОДА, КАНАЛИЗАЦИЯ • ОТОПЛЕНИЕ

КАЧЕСТВЕННО И НЕДОРОГО!

0174 - 919 45 65 (02)

Юрий Савенков

Pillnitzer Str. 17, 01069 Dresden • jurijsavenkov@web.de

22.09 (пятница), 19.30
«ХОЧУ КУПИТЬ ВАШЕГО МУЖА»

Комедия по пьесе М. Задорнова

Grosser Saal, Lutherstr. 2, 01705 Freital.

Проезд: автобус "A" до ост. Platz des Friedens (Freital) или S-Bahn до ост. Freital-Potschappel

Билеты от 40,00 € в магазине «Karussell»
(Bischofsweg 16, 01097 DD).



RUSSLAND SERVICE CENTER



www.russland-service.eu

- АВИАБИЛЕТЫ • Ж/Д БИЛЕТЫ ПО РОССИИ
- ПУТЕШЕСТВИЯ • ОТДЫХ • КУРОРТЫ
- ВИЗЫ И ДР. КОНСУЛЬСКИЕ УСЛУГИ
- ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ СИСТЕМОЙ MONEYGRAM

Schweriner Strasse 44 · 01067 Dresden
Tel. +49 (0) 351 - 48 21 78 85
E-mail: post@russland-service.eu

пн.-пт. 9.00 - 18.00



Актуальный номер
"Meine Zeitung"
с программой
телевидения
а также архив газеты
можно посмотреть
на сайте
www.club-spb.de.

ПОНЕДЕЛЬНИК, 31.07.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время	11.50, 00.10 Т/с Линия защиты М/ф Беседы огород	15.15, 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев 19.00, 01.30 Т/с Фарца	04.00, 10.00 М/ф Разлученные. Стрела улетает в сказку
	11.00, 01.40 Новости культуры	13.40, 15.00 Х/ф Невеста из Москвы	20.30, Здесь и там	05.00, 11.00 М/ф Человечка нарисовал я. Золотой мальчик. Закон племени. Впервые на арене
	11.20 Т/с По горячим следам	14.50 Город новостей	04.10, 05.00 Т/с Атлантида	06.30, 12.30 М/ф Кот-рыболов. А что ты умеешь? Кострома
	13.55, 04.30 Правила жизни	17.20 М/ф Чудесный колокольчик		07.00, 13.00 М/с Ловушка для Бамбера. Три мешка хитростей
	14.25 Т/с Срочно в номер. На службе закона	17.45 Х/ф Перчатка для Авроры		14.00, 16.00 Х/ф Магия черная и белая. М/ф Гуси-лебеди. Самый, самый, самый, самый. Край, в
	16.40, 03.25 Прямой эфир	19.40 Право голоса		17.00, 19.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер
	17.50 60 Минут. Ток-шоу	21.15, 05.10 Т/с День гнева		18.30, 19.00 М/ф Мы с Шерлоком Холмсом. Уважаемый Леший. Ниуть не страшно
	20.00 Т/с Московская борзая	22.35 Гудмы. На расстоянии удара.		
	22.30 Вечер с В. Соловьевым	23.05 Без обмана. Мутный кофе		
	00.45 Вести - Санкт-Петербург			
РТР ПЛАНЕТА	01.00 Острова			
	01.55 Т/с Наследники			
	06.00 Настраение	06.00 Х/ф Агентство "Мечта"	07.00 Вооружен и очень опасен	
	07.40 Тайны нашего кино. Джентльмены удачи	07.30 Х/ф Где это видано, где это слыхано	09.00 Серебряные струны	
	08.10, 01.45 Х/ф Женщина его мечты	08.10, 08.45 Особое мнение	11.00 Порожний рейс	
РТР-ПЛАНЕТА	11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События	09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика	13.00, 01.00 Два бойца	
	13.00, 16.00, 19.00 Вести	10.30, 00.25 М/ф	14.30, 02.30 Познавая белый свет	
		11.15, 02.25 Х/ф Право на надежду	16.00, 03.00 Счастливый час	
		13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости	17.30, 05.30 Строговы 4 с.	
		13.15 Х/ф Метеоидиот	19.00, 22 июня, ровно в 4 часа...	
RTVI	06.00 TVCI	21.00 Когда святые маршируют	23.00 Комиссия по расследованию	
	07.30	04.00 Человек, которому везло		
			02.00, 08.00 Х/ф Ледяная внучка	
Детский мир	06.00 Настраение	02.00, 08.00 Х/ф Магия черная и белая	04.00, 10.00 М/ф Гуси-лебеди. Самый, самый, самый, самый. Край, в	
	07.40 Тайны нашего кино. Джентльмены удачи	04.00, 10.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер	12.30, 19.00 Х/ф Магия черная и белая. М/ф Гуси-лебеди. Самый, самый, самый, самый. Край, в	
	08.10, 01.45 Х/ф Женщина его мечты	05.00, 11.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер	17.00, 19.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер	
	11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События	04.20, 10.00 Х/ф Мы с Шерлоком Холмсом. Уважаемый Леший. Ниуть не страшно	18.30, 19.00 М/ф Мы с Шерлоком Холмсом. Уважаемый Леший. Ниуть не страшно	

ВТОРНИК, 1.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время	11.50, 00.10 Т/с Линия защиты М/ф Как казаки инопланетян встречали	10.30, 00.25 М/ф	02.00, 08.00 Х/ф Магия черная и белая
	11.00, 01.40 Новости культуры	13.25 М/ф Как казаки инопланетян встречали	11.00, 02.30 Х/ф Мой осенний блюз	04.00, 10.00 М/ф Гуси-лебеди. Самый, самый, самый, самый. Край, в
	11.20 Т/с По горячим следам	13.45, 14.50 Город новостей	13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости	12.30, 19.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер
	13.55, 04.30 Правила жизни	15.00, 04.10 Мой герой. А. Макаров	14.20 Т/с Моя большая армянская свадьба	17.00, 19.00 Х/ф Алеша Птицын вырабатывает характер
	14.25 Т/с Срочно в номер. На службе закона	15.40 Без обмана. Мутный кофе	15.20, 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев	18.30, 19.00 М/ф Мы с Шерлоком Холмсом. Уважаемый Леший. Ниуть не страшно
	16.40, 03.25 Прямой эфир	16.20 Хроники московского быта. Смерть со второго дубля	04.20, 05.10 Т/с Атлантида	
	17.50 60 Минут. Ток-шоу	17.00 Естественный отбор		
	20.00 Т/с Московская борзая	17.45 Х/ф Перчатка для Авроры		
	22.30 Вечер с В. Соловьевым	19.40, 01.45 Право голоса		
	00.45 Вести - Санкт-Петербург	22.35 Осторожно, мошенники! Уголовный секс		
РТР-ПЛАНЕТА	01.00 Энigma. Е. Башкирова	23.05 Прошанье. Н. Мордюкова		
	01.55 Т/с Наследники	03.05 Право знать!		
	06.00 Настраение	06.00 TVCI	07.00 22 июня, ровно в 4 часа...	
	07.50 М/ф Лиса-строитель	06.00, 07.00 Доктор И...	09.00 Когда святые маршируют	
	08.00 Доктор И...	06.00, 07.00 Т/с Наши соседи	11.00 Комиссия по расследованию	
RTVI	08.30 18.05, 19.00, 01.30 Т/с Фарца	06.00, 07.00 13.15, 20.30 Здесь и там	13.00, 01.00 Джульбарс	
	08.30 18.05, 19.00, 01.30 Т/с Фарца	08.10, 08.45 Особое мнение	14.30, 02.30 Сергей Иванович	
	11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События	09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика	07.00, 13.00 Х/ф Живая радуга	
			14.00, 16.00 М/ф Межа. Похитители красок. Два жажды медвежонка	
			17.00, 18.30 Х/ф Живая радуга	
Детский мир	06.00 Настраение	09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика	21.00 Красная стрела	19.00 М/ф Кто первый? Чинк. Без этого нельзя
	07.50 М/ф Лиса-строитель	10.30, 00.25 М/ф	23.00 Авария	М/с Маугли: Похищение. Осторожно, щука! Веселый город
	08.00 Доктор И...	11.20, 02.30 Х/ф Семейный ужин	04.00 ...И тогда я сказал - нет...	
	08.30 Т/с Наши соседи	13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости		
	11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События	14.20 Т/с Моя большая армянская свадьба		
NAШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО	08.10, 08.45 Особое мнение	15.20, 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев	05.00, 11.00 Х/ф Живая радуга?	
	09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика	04.10, 05.00 Т/с Атлантида	06.30, 12.30 М/ф Кто первый? Чинк. Без этого нельзя	
	10.30, 00.25 М/ф		07.00, 13.00 М/с Маугли: Похищение. Осторожно, щука! Веселый город	
	11.20, 02.30 Х/ф Семейный ужин			
	13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости			

ИГОРЬ ГУБЕРМАН снова в Дрездене!
Творческий вечер "Пособие для беззаботных"
26 ноября в 16.00.

Справки и заказ билетов:

0351/208 56 53 0 · 0176/22 32 76 21

(Членам "Клуба Санкт-Петербург" – скидки)

СРЕДА, 2.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время	08.30, 11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События	08.10, 08.45 Особое мнение	02.00, 08.00 Х/ф До первой крови
	11.00, 01.10 Новости культуры	11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События	09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика	04.00, 10.00 М/ф Межа. Похитители красок. Два жажды медвежонка
	11.20 Т/с По горячим следам	11.50, 13.25, 14.00 Т/с Линия защиты	10.30, 00.25 М/ф	05.00, 11.00 Х/ф Живая радуга?
	13.55, 04.00 Правила жизни	13.25, 14.50 М/ф Чудесный колокольчик	11.20, 02.30 Х/ф Семейный ужин	06.30, 12.30 М/ф Кто первый? Чинк. Без этого нельзя
	14.25 Т/с Срочно в номер. На службе закона	13.45, 14.50 Город новостей	13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости	07.00, 13.00 М/с Маугли: Похищение. Осторожно, щука! Веселый город
	16.40, 03.00 Прямой эфир	15.00, 14.15, 15.00 Мой герой. Е. Воробей	14.20 Т/с Моя большая армянская свадьба	08.00, 14.00 Х/ф Чудо-мельница. Терехина таратаика. Желтый аист
	17.50 60 Минут. Ток-шоу	15.40, 16.25 Прошанье. Н. Мордюкова	15.20, 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев	17.00, 18.30 М/ф Ваня и крокодил. Приключения Хомы. Желтик
	20.00 Т/с Московская борзая	16.25 Хроники московского быта. Градус таланта	04.10, 05.00 Т/с Атлантида	19.00 М/с Маугли: Последняя охота Акелы. Можно и нельзя. Раз-горюх, два - горюх... Качели
	21.45 Вечер с В. Соловьевым	17.05, 17.45 Естественный отбор		
	23.25 Д/р Триумф Прометея	17.45, 19.40 Х/ф Преступление в фокусе		
РТР-ПЛАНЕТА	00.15 Вести - Санкт-Петербург	19.40, 01.40 Право голоса		
	00.30 Культурная революция	22.35 Линия защиты. Угадай мелодию		
	01.30 Т/с Наследники	23.05 Дикие деньги. П. Лазаренко		
	04.30 Пряничный домик	03.00 Право знать!		
	06.00 TVCI			
RTVI	06.00 Настраение	06.00, 07.00 Доктор И...	07.00 Подсудимый	
	07.55 М/ф Сестрица Аленушка и братец Иванушка	06.00, 07.00 18.00, 19.00, 01.30 Т/с Фарца	09.00 Красная стрела	
	08.05 Доктор И...	07.00, 13.15, 20.30 Здесь и там	11.00 Авария	
			13.00, 01.00 Дума про казака Голоту	
			14.30, 02.30 Восемь дней надежды	
NAШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО	08.10, 08.45 Особое мнение	14.30, 02.30 Счастливый час	16.00, 03.00 Счастливый час	
	09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика	17.30, 05.30 Строговы 6 с.	17.30, 19.00 Полковник в отставке	
	10.30, 00.25 М/ф	19.00, 21.00 Старые долги	21.00 Предательница	
	11.20, 02.30 Х/ф Семейный ужин	23.00 Если ты прав...	04.00	
	13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости			

ЧЕТВЕРГ, 3.08.

1	ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	<p>11.00, 01.10 Новости культуры 11.20 Т/с По горячим следам 13.55, 04.00 Правила жизни 14.25 Т/с Срочно в номер. На службе закона 16.40, 03.00 Прямой эфир 17.50 60 Минут. Ток-шоу 20.00 Т/с Московская борзая 21.45 Вечер с В. Соловьевым 23.25 Д/р Свои люди 00.15 Вести - Санкт-Петербург 00.30 Искусственный отбор 01.30 Т/с Наследники 04.30 Пряничный домик</p>	<p>11.50, 00.10 Т/с Линия защиты 13.25 М/ф Высокая горка 13.45 21.15, 05.10 День гнева 14.50 Город новостей 15.00 04.15 Мой герой. Н. Добринин 15.40 Без обмана. Продукты для бессмертия 16.20 Дикие деньги. П. Лазаренко 17.00 Естественный отбор 17.45 X/ф Преступление в фокусе 19.40, 01.45 Право голоса 22.35 10 самых... Громкие разводы звёзд 23.05 Д/ф Ельцин против Горбачёва. Крушение империи 03.05 Право знать!</p>	<p>11.10, 02.30 X/ф Безумный юбилей 13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости 14.20 Т/с Моя большая армянская свадьба 15.20, 16.10, 21.40, 22.30 Т/с Исаев 19.05, 01.30 Т/с Чёрные кошки 04.20, 05.10 Т/с Атлантида</p>	Детский мир
RTPI	RTPI-ПЛАНЕТА	<p>05.00 Утро России 09.00 О самом главном. Ток-шоу 10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вести 10.40, 13.40, 16.20, 19.45 Вести. Местное время</p>	<p>06.00 Настроение 07.45 М/ф Чудо-мельница 08.05 Доктор И... 08.25 Приют комедиантов 09.55 X/ф Перчатка для Авроры 11.30, 14.30, 19.20, 22.05, 23.50 События</p>	<p>06.00, 18.05 Т/с Фарца 07.00, 13.15, 20.30 Здесь и там 08.10, 08.45 Особое мнение 09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика 10.30, 00.25 М/ф</p>	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО

ПЯТНИЦА, 4.08.

1	ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	<p>09.00 О самом главном. Ток-шоу 10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вести 10.40, 14.30, 16.20, 19.45 Вести. Местное время 11.00 Новости культуры 11.20 Т/с По горячим следам 13.55, 04.30 Гении и злодеи. Г. Челпанов 14.25 Т/с Срочно в номер. На службе закона 16.40, 03.25 Прямой эфир 17.50 60 Минут. Ток-шоу 20.00 Юморина 22.00 X/ф Заезжий молодец 23.35 Белая студия. О. Меньшиков 00.20 X/ф Прощание с Петербургом 01.55 X/ф Он, Она и Я</p>	<p>11.30, 14.30, 19.20, 22.05 События 11.50, 02.50 Т/с Богатая и любимая 13.20 М/ф Рексы 13.40 Т/с День гнева 14.50 Город новостей 15.00 X/ф Хозяин Империи 2 с. 16.50 Естественный отбор 17.40 X/ф Ивановы 2 с. 19.45 Обложка. Кличко. Политический нок-out 20.15, 01.45 Право голоса 21.20 Джек и Джеки. Проклятье Кеннеди 22.35 Жена. История любви. И. Федорова 23.45 X/ф У самого синего моря 00.55 Д/ф Ж. Прохоренко. Баллада о любви 04.20 Д/ф Бомба для Председателя Мао</p>	<p>09.30, 17.10, 23.30 Т/с Практика 10.30, 00.25 М/ф 11.10, 02.20 X/ф Четыре возраста любви 13.00, 17.00, 20.00, 01.00 Новости 14.20 Т/с Моя большая армянская свадьба 15.20, 16.10, 21.30, 22.30 Т/с Исаев 18.15, 19.10, 01.30 Т/с Чёрные кошки 20.30 У камни с Топаллером 21.00 Лиза из Сохо 04.10, 05.00 Т/с Атлантида</p>	Детский мир
RTPI	RTPI-ПЛАНЕТА	<p>01.45 X/ф ...по прозвищу Зверь 03.10 X/ф Послушай, не идёт ли дождь...</p>	<p>06.00 Настроение 07.40 М/ф Аленьевский цветочек 08.20 X/ф По щучьему велению 09.15 Д/ф Н. Рыбников. Зима на Заречной улице X/ф Перчатка для Авроры</p>	<p>06.00 Т/с Фарца 07.00, 13.15 Здесь и там 08.10, 08.45 Особое мнение</p>	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО

СУББОТА, 5.08.

1	ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	<p>05.00, 09.00, 11.00 Новости 05.10 X/ф Алёшкина любовь 06.30 Т/с Три мушкетёра 08.05 Играй, гармонь любимая! 08.45 Слово пастиря 09.10 Э. Пыхея. Я отпустила свое счастье 10.05 Смак 10.45 Смешарики. Нов. приключения 11.15 Идеальный ремонт 12.25 X/ф Человек-амфибия 14.15 Наедине со всеми 17.00 Вечерние новости 17.20 Давай поженимся! 18.10 X/ф Бриллиантовая рука 20.00 Время 20.20 Сегодня вечером 21.50 КВН. Премьер-лига 23.20 X/ф Обитаемый остров. Схватка 01.15 X/ф Трое в лодке, не считая собаки 03.25 X/ф Смешные люди!</p>	<p>05.00, 07.20 Т/с Семейный детектив 07.00, 10.20 Вести. Местное время 08.40, 03.25 Живые истории 09.20 Пятно на одном 10.00, 13.00, 19.00 Вести 10.40, 04.10 Обыкновенный концерт 11.10 Юмор! Юмор! Юмор!!! 12.30, 13.20 Т/с Русская наследница 19.50 X/ф Пятый этаж без лифта 23.15 Романтика романса 00.10 X/ф Выйти замуж за капитана 01.40 X/ф Терапия любовью</p>	<p>13.10 М/ф Сказка старого дуба 13.20 10 самых... Громкие разводы звёзд 13.50 Д/ф С. Крючкова. Я любовь узнаю по боли... 14.45 Т/с Наши соседи - 2 17.45 X/ф Леди исчезают в полночь 21.10 Право голоса 23.50 Главный калибр Спецрепортаж 00.15 Дикие деньги. П. Лазаренко 00.55 Д/ф Н. Рыбников. Зима на Заречной улице 01.35 Прощание. Н. Мордюкова 02.15 Линия защиты. Угадай мелодию</p>	<p>20.00 Новости 20.15 Израиль за неделю 21.15, 22.10, 23.05, 00.00 Т/с Моя большая армянская свадьба 01.00 X/ф Сatisfaktion 02.45 X/ф Любовь под надзором</p>	Детский мир
RTPI	RTPI-ПЛАНЕТА	<p>05.00, 07.20 Т/с Семейный детектив 07.00, 10.20 Вести. Местное время 08.40, 03.25 Живые истории 09.20 Пятно на одном 10.00, 13.00, 19.00 Вести 10.40, 04.10 Обыкновенный концерт 11.10 Юмор! Юмор! Юмор!!! 12.30, 13.20 Т/с Русская наследница 19.50 X/ф Пятый этаж без лифта 23.15 Романтика романса 00.10 X/ф Выйти замуж за капитана 01.40 X/ф Терапия любовью</p>	<p>06.00 М/ф 06.15, 04.30 X/ф Музикальная смена 07.45 X/ф Очень страшная история 09.00 У камни с Топаллером 09.30 Лиза из Сохо 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00 Т/с Исаев</p>	<p>06.00 М/ф 06.15, 04.30 X/ф Музикальная смена 07.45 X/ф Очень страшная история 09.00 У камни с Топаллером 09.30 Лиза из Сохо 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00 Т/с Исаев</p>	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО	

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 6.08.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	07.40 Сам себе режиссер 08.20 04.30 Смехопанорама 08.45 Утренняя почта 09.20 Местное время. Вести-Москва. Неделя в городе	11.45 02.55 Т/с Богатая и любимая 13.10 М/ф Кукушка и скворец 13.25 Смех с доставкой на дом 13.50 Д/ф Ельцин против Горбачёва. Крушение империи	15.00 16.00, 17.00 Т/с Фарца 18.00 19.00 Т/с Чёрные кошки 20.00 Новости 20.15 Лиза из Сохо 20.45 Х/ф Легенда №17 02.35 Х/ф Не было бы счастья...	04.00, 10.00 М/ф В некотором царстве... 11.00 X/ф Юношество Бемби. Куда летишь, Витар? Мороженые песни 12.30 М/ф Жил у бабушки козел. Все наоборот. Три пингвина 13.00 M/c Малыш и Карлсон. Старики и журавль. Веселая карусель 14.00 X/ф Новые похождения Кота в сапогах 16.00 M/f Молодильные яблоки. Доймовочка. Соломенный бычок 17.00 M/f Ключ. Голубой щенок. Лиса и дрозд 18.30 M/f Приключения огуречика. Петух и боярин. Путешествие муравья 19.00 M/c Карлсон вернулся. Пантелей и пугало. Проделкин в школе
05.00, 09.00, 11.00 Новости 05.10 М. Боярский. Усы и шляпа - вот мои документы T/с Три мушкетёра Часовой Здоровье Непутевые заметки Честное слово 10.00 Пока все дома 10.45 Смешарики. ПИН-код 11.15 Фаэзена Дачники 16.15 Концерт к Дню Воздушно-десантных войск Три аккорда 20.00 Время 20.30 КВН. Встреча выпускников Х/ф Побег 01.15 Х/ф Романс о влюблённых 03.30 Х/ф Добряки	10.00, 13.00, 19.00 Вести 10.20 Больше, чем любовь 11.05, 13.20 Синяя роза 20.45 Воскресный вечер 23.05 На балу у Воланда. Миссия в Москву 23.55 X/ф Везучая 01.30 X/ф Белое платье 03.05 X/ф Грустная дама червей	14.45 17.40 Свадьба и развод. С. Жигунов и В. Новикова 18.25 Прощание. Л. Полищук 19.10 X/ф Жемчужная свадьба 22.30 X/ф Леди исчезают в полночь 01.30 Хроники московского быта. Смерть со второго дубля Хроники московского быта. Градус таланта	15.00, 16.00, 17.00 Т/с Фарца 18.00, 19.00 Т/с Чёрные кошки 20.00 Новости 20.15 Лиза из Сохо 20.45 Х/ф Легенда №17 02.35 Х/ф Не было бы счастья...	04.00, 10.00 М/ф В некотором царстве... 11.00 X/ф Юношество Бемби. Куда летишь, Витар? Мороженые песни 12.30 М/ф Жил у бабушки козел. Все наоборот. Три пингвина 13.00 M/c Малыш и Карлсон. Старики и журавль. Веселая карусель 14.00 X/ф Новые похождения Кота в сапогах 16.00 M/f Молодильные яблоки. Доймовочка. Соломенный бычок 17.00 M/f Ключ. Голубой щенок. Лиса и дрозд 18.30 M/f Приключения огуречика. Петух и боярин. Путешествие муравья 19.00 M/c Карлсон вернулся. Пантелей и пугало. Проделкин в школе
РТР (ПЛАНЕТА)	RTVI	RTVI	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО	
04.40 X/ф Пятый этаж без лифта	06.00 X/ф У самога синего моря 07.05 М/ф Желтый аист. Солнечный бычок 07.25 Фактор жизни 07.55, 04.20 X/ф Ивановы 2с. 09.30 Барышня и кулинар 09.55 X/ф Преступление в фокусе 11.30, 14.30, 22.15 События	06.00 М/ф 07.45 X/ф Шторм на суше 09.15, 04.50 X/ф Капля в море 10.30 У каминu с Топаллером 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 23.00, 23.50, 00.45, 01.40 Т/с Пять невест	07.00 Телец 09.00 Сочинение ко Дню Победы 11.00 Журналист 1. Встречи 1с. 13.00, 01.00 Свадьба Кречинского 1с. 14.30, 02.30 Свадьба Кречинского 2с. 16.00 Счастливый час 17.30, 05.30 Безбилетная пассажирка 19.00 Магистраль 21.00 Сатана 23.00 Журналист 2. Сад и весна 2с. 04.00 Повесть о молодожёнах	
			Детский мир	02.00, 08.00 X/ф Марья-искусница

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ

Предлагаю услуги электрика, монтаж мебели. **0176-41787008**.

Кавказская кухня и русская баня в деревянном доме. **0172-7730003**.

Ремонт и подключение спутникового, кабельного и интернет-телефидения. **0351-4467718, 0179-9838243**.

Помощь при переезде по Дрездену и Германии. Доставка, сборка и ремонт мебели. **0351-4715762, 0179-3252130**.

Уроки фотошопа для начинающих. **0351-3747490, 0176-76786497**.

Сдаю зал для торжеств. **01521-5148481**.

ПЕЧЁМ САМЫЕ ВКУСНЫЕ ТОРТЫ В ДРЕЗДЕНЕ!

«Медовик», «Наполеон», «Шоколадный», «Вишнёвый», «Грильяж».

Недорого. Срочно (полдня).

Заказ по тел. **0176-70609735**
с 9.00 до 22.00

Творческий центр "Омнибус" объявляет набор

с августа 2017 в следующие группы:

- цирковая группа "Арлекин"
- хор
- группа раннего развития детей
- танцевальная группа
- танец живота

Обращаться по E-mail:
omnibusdd@gmail.com

КНИЖКИ ДЛЯ МАЛЫШЕЙ

картонные,
на русском языке



KARUSSELL
магазин

Mo.-Sa. 10.00-22.00

Bischofsweg 16

01097 Dresden

Tel. 0351-16086659

20 ЛЕТ REISESERVICE RANTZSCH

- недорогие авиабилеты по всему миру
- автобусные и железнодорожные билеты
- визы, отели, трансферы
- денежные переводы за границу ([MoneyGram](#))
- отдых и санаторно-курортное лечение
- путешествия по Европе с экскурсиями на русском языке



REISESERVICE RANTZSCH

Freiberger Str. 39 · 01067 Dresden

Tel: 0351-495 74 80

Fax: 0351-495 74 70

E-mail: service@rantzsch-reisen.de

www.reiseservice-russland.com

"Клуб Санкт-Петербург" приглашает

1-3 октября: Брюссель - Антверпен - Гент - Брюгге

Запись по тел. 0351/20856530.

Осталось 6 свободных мест!



ПОХОРОННОЕ
БЮРО



DENK
TrauerHilfe

Friedrichstraße 28, 01067 Dresden

0351 - 49 28 111

В ТРУДНУЮ МИНУТУ
МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ
И ДНЁМ, И НОЧЬЮ

www.denk-dresden.de

Impressum
Моя Газета - Meine Zeitung

V.i.S.d.P.: Dmitri Jampsolki

Тел. редакции: **0351 - 208 56 50**

0176 - 22 32 76 21

e-mail: club-spb@web.de

Информационная поддержка:

"Club St. Petersburg e.V." Dresden

Газета распространяется бесплатно.

Тираж: 1000 экз.

Ответственность за содержание рекламы несут рекламирующие. Редакция оставляет за собой право на корректировку текстов (в т. ч. рекламных) в соответствии с нормами русского языка.